EUROOPAN YHTEISÖN JA SVEITSIN VALALIITON VÄLISELLÄ MAATALOUSTUOTTEIDEN KAUPPAA KOSKEVALLA SOPIMUKSELLA PERUSTETUN ELÄINLÄÄKINTÄALAN SEKAKOMITEAN PÄÄTÖS N:o 1/2005,

tehty 21 päivänä joulukuuta 2005,

sopimuksen liitteen 11 lisäyksen 6 muuttamisesta

(2005/0000/EY)

KOMITEA, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen maataloustuotteiden kauppaa koskevan sopimuksen (jäljempänä 'maataloussopimus') ja erityisesti sen liitteen 11 19 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Maataloussopimus tuli voimaan 1 päivänä kesäkuuta 2002.

(2) Maataloussopimuksen liitteen 11 lisäyksiä 1, 2, 3, 4, 5, 6 ja 11 muutettiin ensimmäisen kerran sopimuksen liitteessä 11 olevien lisäysten 1, 2, 3, 4, 5, 6 ja 11 muuttamisesta 25 päivänä marraskuuta 2003 tehdyllä Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisellä maataloustuotteiden kauppaa koskevalla sopimuksella perustetun eläinlääkintäalan sekakomitean päätöksellä N:o 2/2003 ([1]).

(3) Maataloussopimuksen liitteen 11 lisäyksiä 1, 2, 3, 4, 5, 6 ja 11 muutettiin viimeksi sopimuksen liitteessä 11 olevien lisäysten 1, 2, 3, 4, 5, 6 ja 11 muuttamisesta 9 päivänä joulukuuta 2004 tehdyllä Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisellä maataloustuotteiden kauppaa koskevalla sopimuksella perustetun eläinlääkintäalan sekakomitean päätöksellä N:o 2/2004 ([2]).

(4) Sveitsin valaliitto sitoutuu sisällyttämään kansalliseen lainsäädäntöönsä elintarvikehygieniasta 29 päivänä huhtikuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 852/2004 ([3]), eläinperäisiä elintarvikkeita koskevista erityisistä hygieniasäännöistä 29 päivänä huhtikuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 853/2004 ([4]), ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläinperäisten tuotteiden virallisen valvonnan järjestämistä koskevista erityissäännöistä 29 päivänä huhtikuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 854/2004 ([5]) ja rehu- ja elintarvikelainsäädännön sekä eläinten terveyttä ja hyvinvointia koskevien sääntöjen mukaisuuden varmistamiseksi suoritetusta virallisesta valvonnasta 29 päivänä huhtikuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 882/2004 ([6]) säännökset.

(5) Sveitsin lainsäädännössä säädetyt terveystoimenpiteet on tunnustettu vastaaviksi kaupankäynnin tarkoituksiin ihmisravinnoksi tarkoitetun nautaeläinten maidon ja maitotuotteiden osalta.

(6) Eläinlääkintäalan sekakomitea tarkastelee uudelleen maataloussopimuksen liitteen 11 lisäyksen 6 määräyksiä ja niiden vaikutuksia tarkastuksiin viimeistään vuoden kuluttua tämän päätöksen voimaantulosta, jotta voidaan käsitellä kysymystä kaikkien muiden ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläinperäisten tuotteiden kuin nautaeläinten maidon ja maitotuotteiden vastaavuudesta liitteen 11 lisäyksessä 6 olevan III luvun määräysten mukaisesti.

(7) On asianmukaista muuttaa maataloussopimuksen liitteen 11 lisäyksen 6 teksti, jotta voidaan ottaa huomioon yhteisön ja Sveitsin lainsäädäntöön tehdyt muutokset, jotka tulevat voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

1 artikla

Korvataan maataloussopimuksen liitteen 11 lisäyksessä 6 olevan 1 luvun ensimmäinen taulukko (Tuotteet: Ihmisravinnoksi tarkoitettu nautaeläinten maito ja maitotuotteet) tämän päätöksen liitteen tekstillä.

([1]) EUVL L 23, 28.1.2004, s. 27.
([2]) EUVL L 17, 20.1.2005, s. 1.
([3]) EUVL L 139, 30.4.2004, s. 1. Oikaistu EUVL L 226, 25.6.2004, s. 3.
([4]) EUVL L 139, 30.4.2004, s. 55. Oikaistu EUVL L 226, 25.6.2004, s. 22.
([5]) EUVL L 139, 30.4.2004, s. 206. Oikaistu EUVL L 226, 25.6.2004, s. 83.
([6]) EUVL L 165, 30.4.2004, s. 1. Oikaistu EUVL L 191, 28.5.2004, s. 1.

2 artikla

Eläinlääkintäalan sekakomitea tarkastelee Sveitsin lainsäädännössä säädettyjen terveystoimenpiteiden vastaavuutta kaikkien ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläinperäisten tuotteiden osalta, lukuun ottamatta nautaeläinten maitoa ja maitotuotteita, jotta lainsäädännön vastaavuus voidaan tunnustaa kaupankäynnin tarkoituksiin viimeistään vuoden kuluttua tämän päätöksen voimaantulosta.

3 artikla

Tämän kahtena kappaleena tehdyn päätöksen allekirjoittavat molemmat puheenjohtajat tai muut henkilöt, jotka on valtuutettu toimimaan sopimuspuolten puolesta.

4 artikla

Tämä päätös julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Päätös tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2006.

Allekirjoitettu Brysselissä 21 päivänä joulukuuta 2005.

Eläinlääkintäalan sekakomitean puolesta

Sveitsin valaliiton valtuuskunnan päällikkö	*Euroopan yhteisön valtuuskunnan päällikkö*
Hans WYSS	Jaana HUSU-KALLIO

LIITE

"Tuotteet: Ihmisravinnoksi tarkoitetut eläinperäiset tuotteet

	Vienti Euroopan yhteisöstä Sveitsiin ja vienti Sveitsistä Euroopan yhteisöön			
	Kauppaa koskevat edellytykset		Vastaavuus	Erityiset edellytykset
	EY:n säännöstö	Sveitsin säännöstö		
	Asetukset (EY) N:o 852/2004 853/2004 854/2004 882/2004	Liittovaltion laki elintarvikkeista ja hyödykkeistä, annettu 9 päivänä lokakuuta 1992 (elintarvikelaki), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 18 päivänä kesäkuuta 2004 (RS 817.0). Asetus eläinsuojelusta (OPAn), annettu 27 päivänä toukokuuta 1981, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 27 päivänä kesäkuuta 2001 (RS 455.1). Asetus lihahygienian valvonnasta vastaavien elinten kouluttamisesta (OFHV), annettu 1 päivänä maaliskuuta 1995 (RS 817.191.54). Asetus eläinkulkutaudeista (OFE), annettu 27 päivänä kesäkuuta 1995, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 18 päivänä elokuuta 2004 (RS 916.401). Asetus alkutuotannosta, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 916.020). Asetus eläinten teurastuksesta ja lihan valvonnasta (OAbCV), annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 marraskuuta 2005 (RS 817.190). Asetus elintarvikkeista ja hyödykkeistä (ODAlOUs), annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.02). Sisäministeriön asetus elintarvikelainsäädännön täytäntöönpanosta, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.025.21). Talousministeriön asetus alkutuotannon hygieniasta, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 916.020.1). Sisäministeriön asetus hygieniasta, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.024.1). Talousministeriön asetus hygieniasta eläinten teurastuksen yhteydessä (OhyAb), annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.190.1). Sisäministeriön asetus eläinperäisistä elintarvikkeista, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.022.108).	kyllä erityisin edellytyksin	Tämän lisäyksen yhteydessä ja ottaen huomioon yhteisön säännöstön (täytäntöönpanosäännösten) tätä alaa koskevan sekä kolmansista maista tulevaa tuontia koskevista tarkastuksista annetun yhteisön säännöstön kehitys Sveitsin viranomaiset sitoutuvat muuttamaan lainsäädäntöään, jotta voidaan antaa vastaavaa lainsäädäntöä kaupallisia tarkoituksia varten. Tätä varten Sveitsin viranomaiset ovat laatineet asetusehdotuksia, jotka ovat lausuntokierroksella. Tämän lisäyksen säännöksiä tarkastellaan uudelleen eläinlääkintäalan sekakomiteassa viimeistään vuoden kuluttua tämän muutoksen voimaantulosta, jotta voidaan käsitellä kysymystä kaikkien muiden ihmisravinnoksi tarkoitettujen tuotteiden kuin nautaeläinten maidon ja maitotuotteiden vastaavuudesta tässä lisäyksessä olevan III luvun mukaisesti. Niin kauan kuin tämän lisäyksen mukaista muutosta ei ole pantu täytäntöön, tässä lisäyksessä olevaa II lukua sovelletaan edelleen kaikkiin ihmisravinnoksi tarkoitettuihin eläinperäisiin tuotteisiin, lukuun ottamatta nautaeläinten maitoa ja maitotuotteita sekä muuksi kuin ihmisravinnoksi tarkoittuja eläimistä saatavia sivutuotteita, myös muuksi kuin ihmisravinnoksi tarkoitettu nautaeläinten maito ja maitotuotteet.

	Vienti Euroopan yhteisöstä Sveitsiin ja vienti Sveitsistä Euroopan yhteisöön			
	Kauppaa koskevat edellytykset		Vastaavuus	Erityiset edellytykset
	EY:n säännöstö	Sveitsin säännöstö		
Nautaeläinten maito ja maitotuotteet				
Eläinten terveys — Nautaeläimet	Direktiivi 64/432/ETY	Asetus eläinkulkutaudeista (OFE), annettu 27 päivänä kesäkuuta 1995, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 23 päivänä kesäkuuta 2004 (RS 916.401), ja erityisesti sen 47, 61, 65, 101, 155, 163, 169, 173, 177, 224 ja 295 artikla.	kyllä	
Kansanterveys — Nautaeläimet	Asetukset (EY) N:o 852/2004 853/2004 854/2004 882/2004	Asetus elintarvikkeista ja hyödykkeistä (ODAlOUs), annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.02). Asetus maitotalouden laadun valvonnasta ja turvaamisesta, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (asetus maidon laadusta, OQL) (RS 916.351.0). Sisäministeriön asetus eläinperäisistä elintarvikkeista, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.022.108). Sisäministeriön asetus hygieniasta, annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 817.024.1). Talousministeriön asetus maidontuotannon hygieniasta (OHyPL), annettu 23 päivänä marraskuuta 2005 (RS 916.351.021.1).	kyllä	Ihmisravinnoksi tarkoitetulla nautaeläinten maidolla ja maitotuotteilla käydään kauppaa yhteisön jäsenvaltioiden ja Sveitsin välillä täysin samoin edellytyksin kuin ihmisravinnoksi tarkoitetulla nautaeläinten maidolla ja maitotuotteilla käydään kauppaa yhteisön jäsenvaltioiden välillä. Sveitsin lainsäädäntöä ja erityisesti siihen sisältyviä maidon ja maitotuotteiden lämpökäsittelyä koskevia säännöksiä sekä niiden vaikutuksia pakkausmerkintöihin ei sovelleta Euroopan unionin jäsenvaltiossa laillisesti valmistettuihin ja/tai kaupan pidettyihin tuotteisiin tai EFTA-sopimuksen allekirjoittajavaltiossa, joka on Euroopan talousalueesta tehdyn sopimuksen osapuoli, laillisesti valmistettuihin tuotteisiin. Sveitsi laatii asetuksen (EY) N:o 882/2004 31 artiklan (laitosten rekisteröinti/hyväksyntä) säännösten mukaisesti luettelon hyväksytyistä laitoksistaan.”